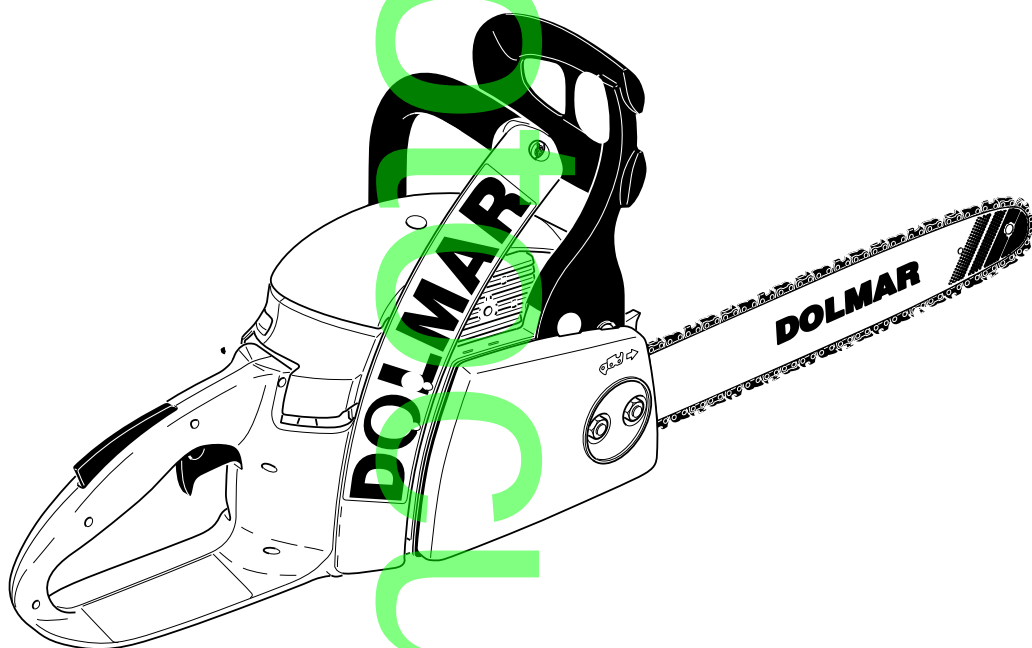


Ersatzteilliste
Spare Parts List
Liste de pièces détachées
Lista de piezas de repuesto

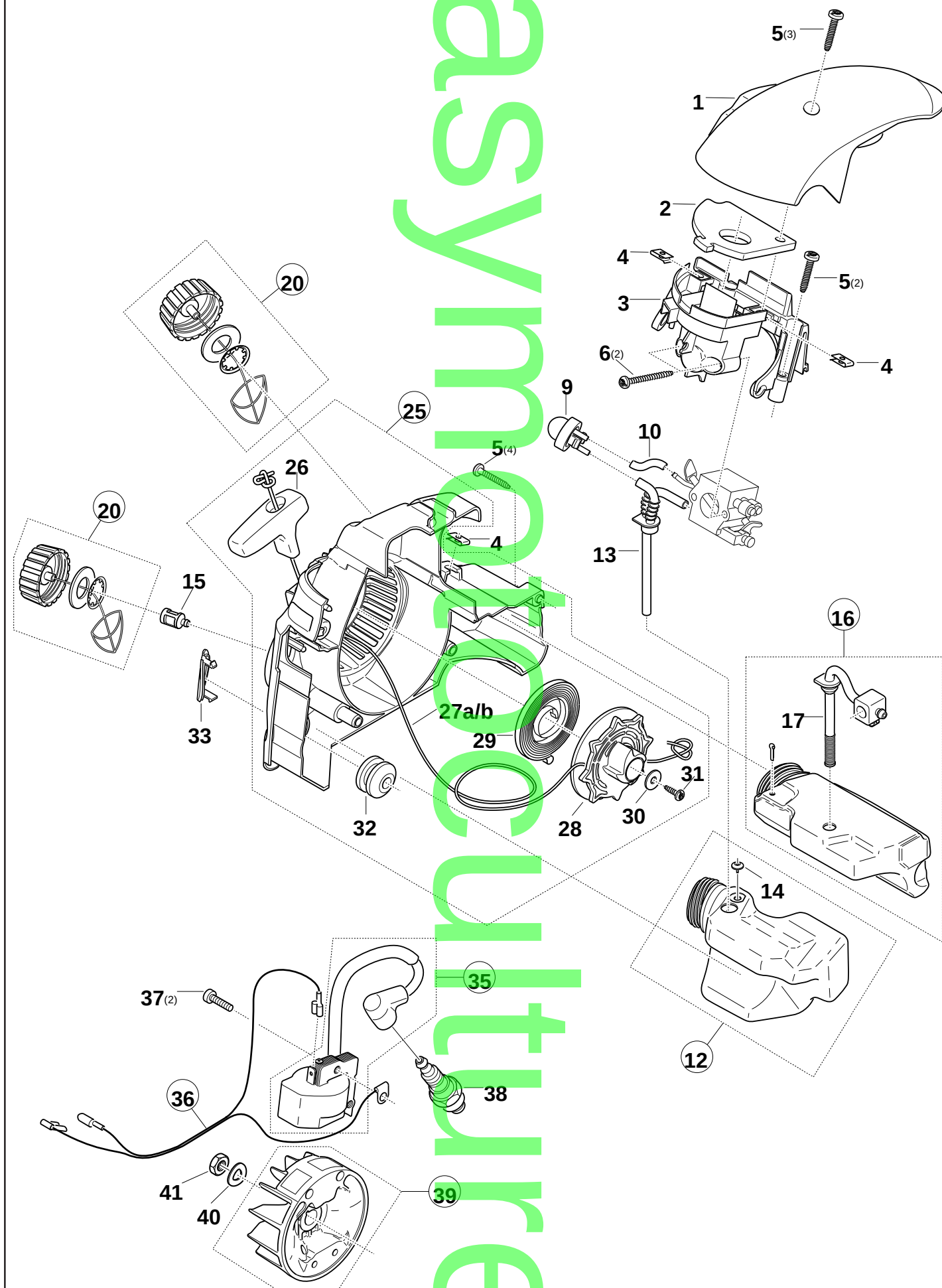
7/99

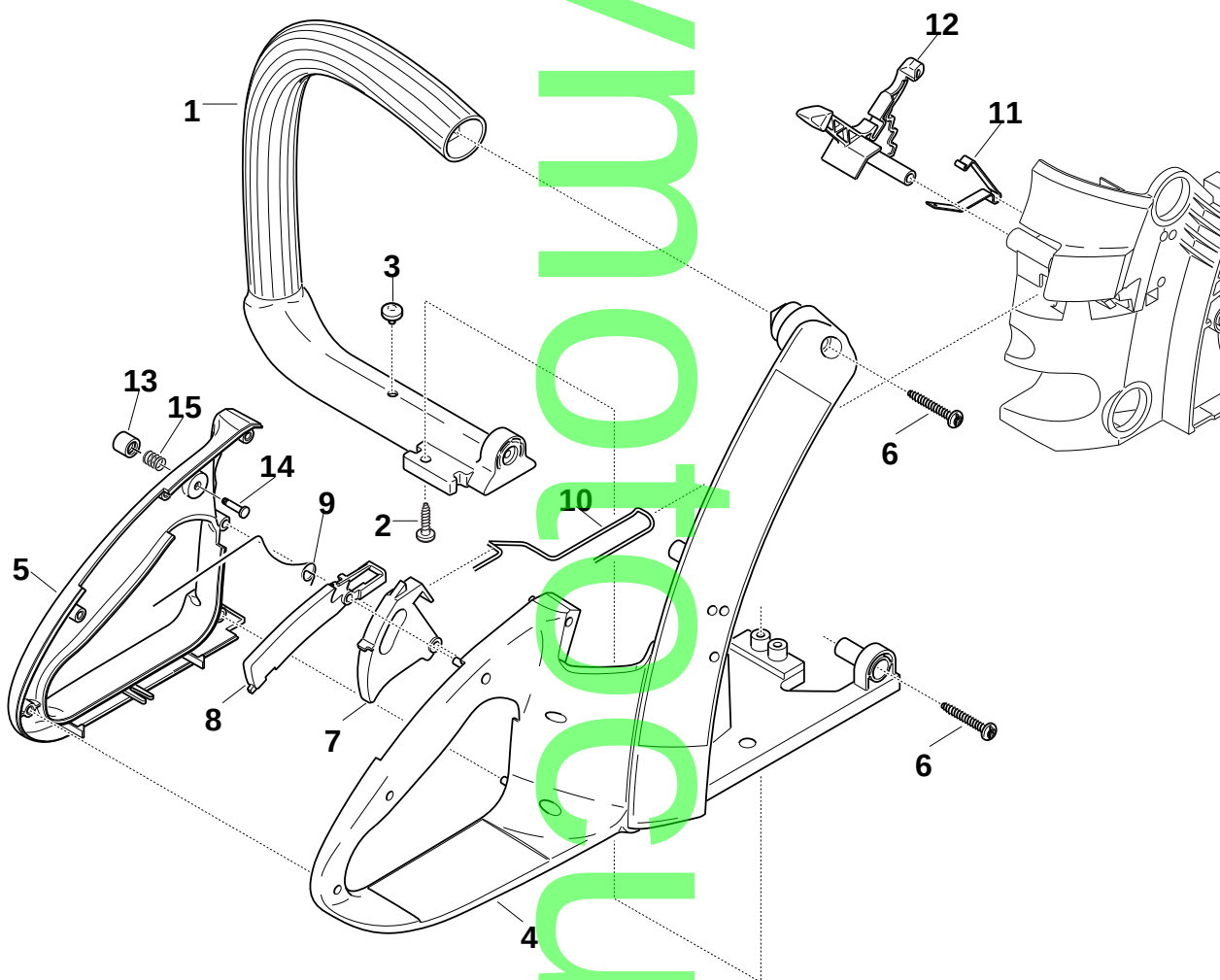


PS-34

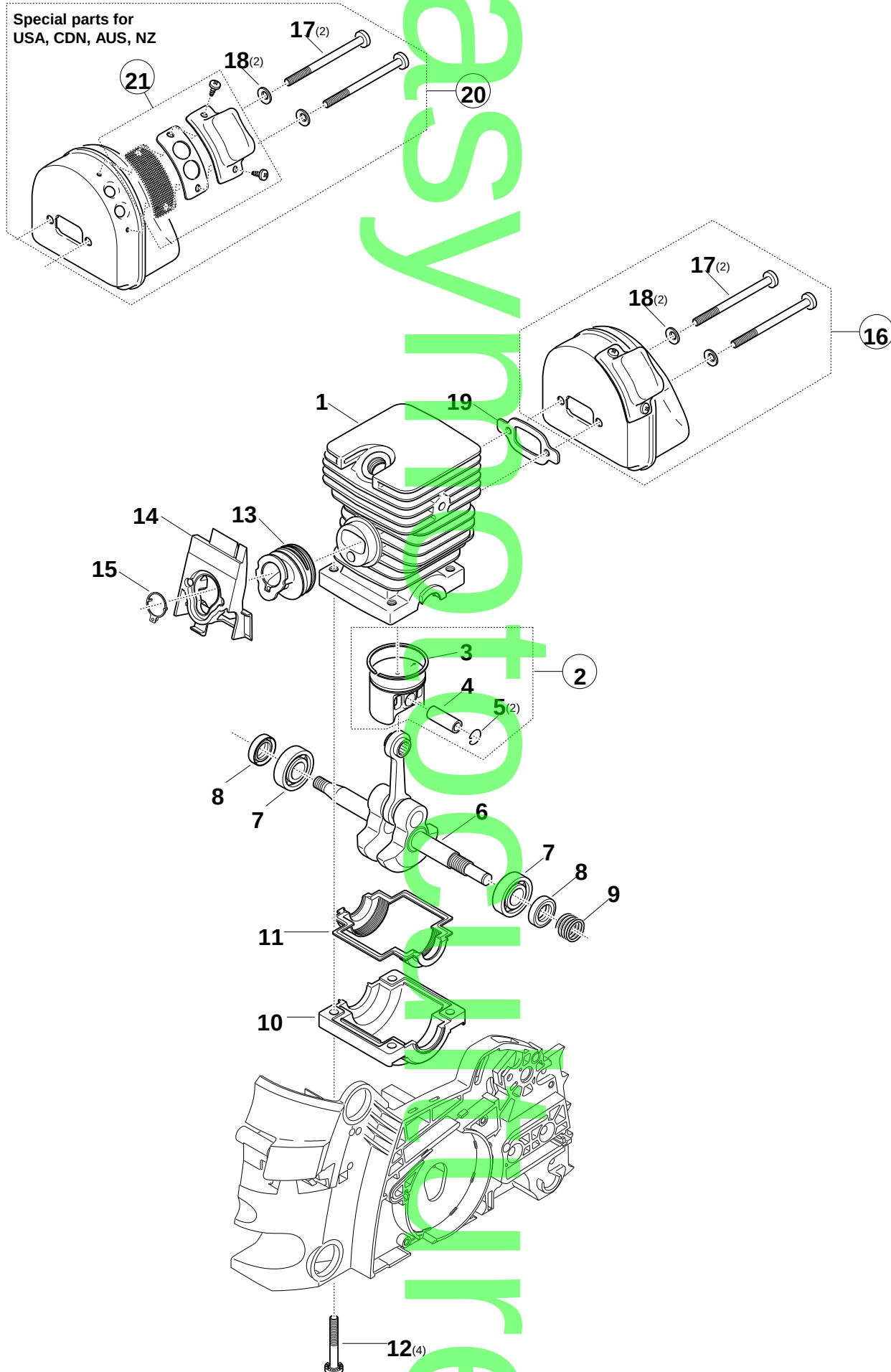
DOLMAR

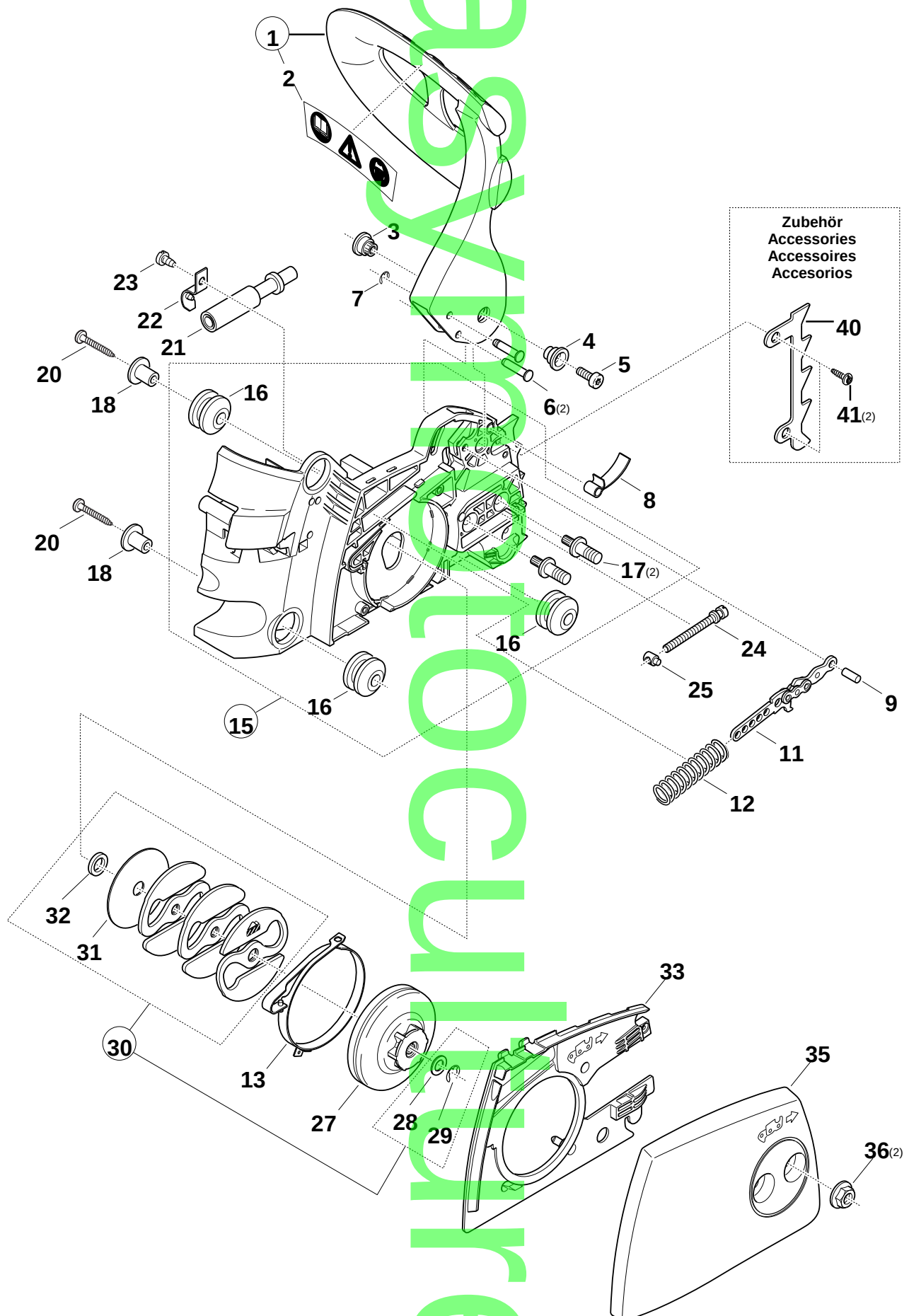
995 700 034 (D, GB, F, E)



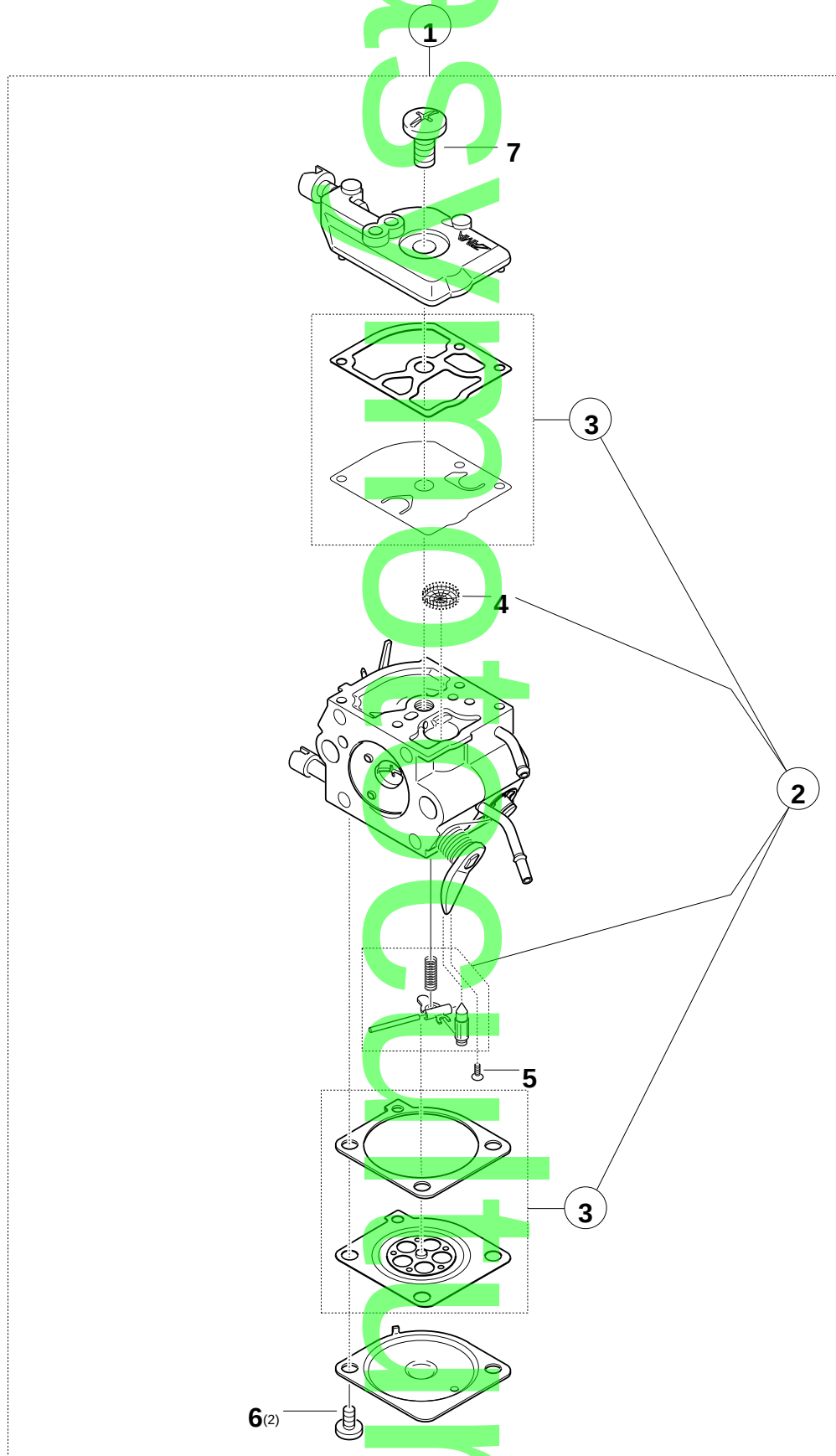


Special parts for
USA, CDN, AUS, NZ



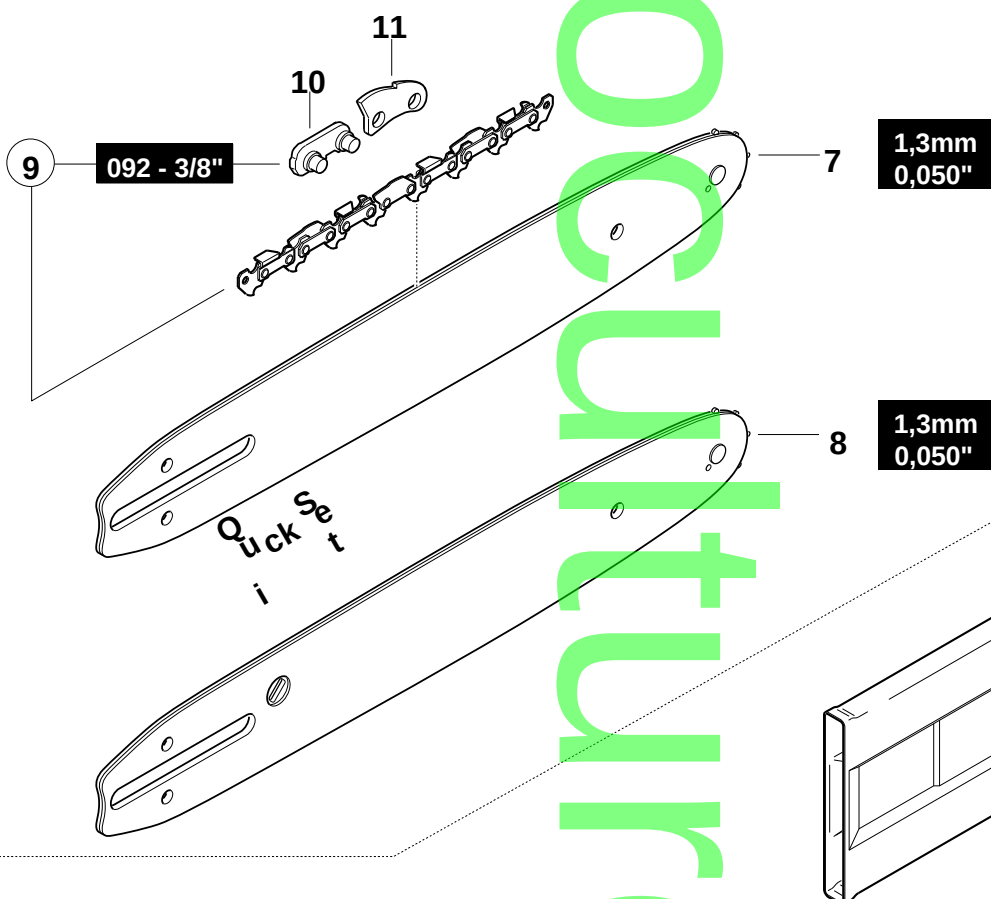
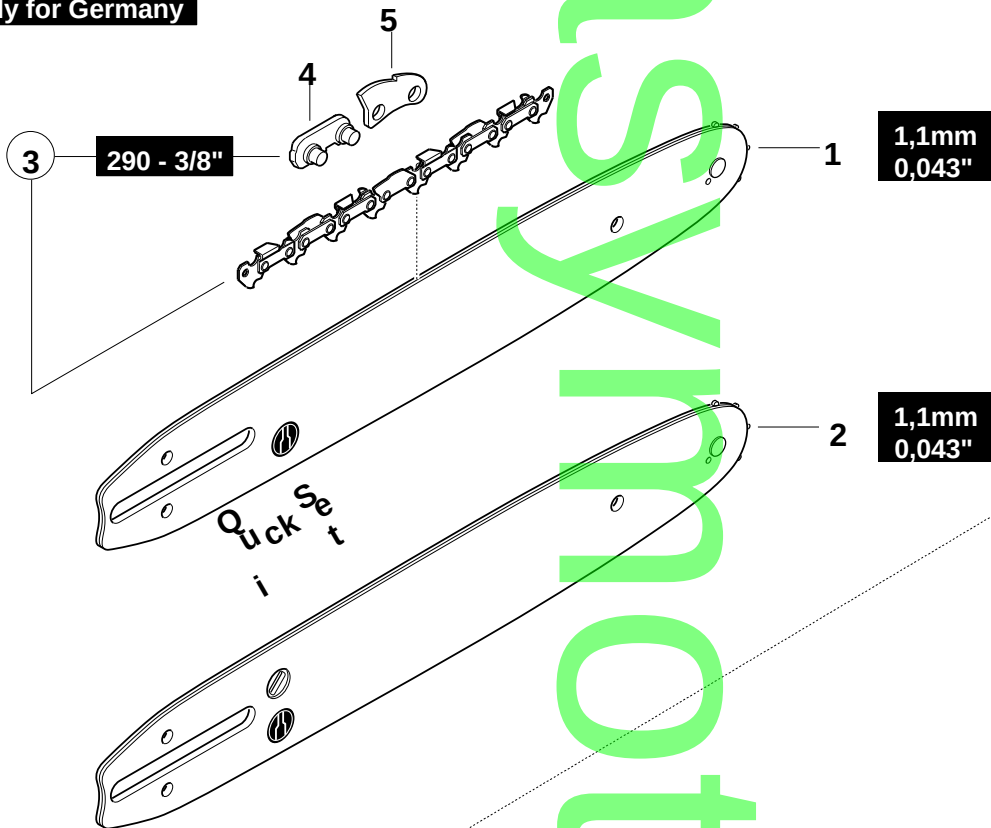


[illegible]



PS-34								6				Vergaser Carburetor Carburateur Carburador				ZAMA / "Primer"				DOLMAR 			
Pos.		Anz. Qty. Qté. Cdad.		Teil-Nr. Part No. No. de pièce No. de pieza		Hinweise Notes Renseig. Nota		Benennung		Description		Désignation		Denominación									
1		1		036 153 010				Vergaser kpl. "Primer"		Carburetor cpl.		Carburateur cpl.		Carburador cpl.									
2		1		036 153 100				Reparaturatz		Repair kit		Jeu de réparation		Juego de reparar									
3		1		036 153 110				Dichtung & Membran Satz		Gasket & diaphragm kit		Jeu de joint & membrane		Juega junta & membrana									
4		1		036 153 040				Sieb		Screen		Tamis		Tamiz									
5		1		036 153 120				Schraube für Achse		Screw		Vis		Tornillo									
6		2		001 153 020				Schraube für Regeldeckel		Screw		Vis		Tornillo									
7		1		036 153 080				Schraube für Pumpendeckel		Screw		Vis		Tornillo									

only for Germany



PS-34										7		Sägeschienen, Sägeketten, Werkzeug Guide bars, saw chains, tools Guide-chaîne et chaînes, outils Rieles guía, cadena sierra, herramientas		DOLMAR	
Pos.	Anz. Qty. Qté. Cdad.	Teil-Nr. Part No. No. de pièce No. de pieza	Hinweise Notes Renseig. Nota	Benennung	Description	Désignation	Denominación								
				Zubehör (nur für Deutschland)	Accessories (only for Germany)	Accessoires (seulement p. l'Allemagne)	Accesorios (solo para Alemania)								
				1,1mmSternschiene 3/8" für Sägekette 290	Sprocket nose bar 3/8" for saw chain 290	Guide à étoile 3/8" pour chaîne 290	Barra guía 3/8" por cadena 290								
1	1	412 030 611		Sternschiene 30 cm	Sprocket nose bar 12"	Guide à étoile	Barra guía								
1	1	412 035 611		Sternschiene 35 cm	Sprocket nose bar 14"	Guide à étoile	Barra guía								
				1,1mmSternschiene 3/8" QuickSet für Sägekette 290	Sprocket nose bar 3/8" for saw chain 290	Guide à étoile 3/8" pour chaîne 290	Barra guía 3/8" por cadena 290								
2	1	412 030 211		Sternschiene 30 cm	Sprocket nose bar 12"	Guide à étoile	Barra guía								
2	1	412 035 211		Sternschiene 35 cm	Sprocket nose bar 14"	Guide à étoile	Barra guía								
				Sägekette 290 - 3/8"	Saw chain 290 - 3/8"	Chaîne 290 - 3/8"	Cadena 290 - 3/8"								
3	1	511 290 046		Sägekette 30 cm	Saw chain 12"	Chaîne	Cadena								
3	1	511 290 052		Sägekette 35 cm	Saw chain 14"	Chaîne	Cadena								
4	1	510 090 010		Außenlasche mit Niet	Tie strap with rivets	Eclisse extérieure a. rivets	Tira exter. con remache								
5	1	510 090 030		Sicherheitslasche	Safety tie strap	Eclisse de sécurité	Tira seguridad								
			</												

PS-34	1	Inhaltsverzeichnis Index Table des matières Indice	DOLMAR 	
	2	Starter, Zündelektronik, Tank Starter, ignition electronics, tank Dispositif de démarrage, allumage électronique, réservoir Bobina encendido, dispositivo de arranque, depósito		
	3	Griffeinheit, Bügelgriff Handle, Tubular handle Poignée, poignée tubulaire Mango, mango tubular		
	4	Zylinder, Kurbelwelle, Schalldämpfer Cylinder, crankshaft, muffler Cylindre, vilebrequin, pot d' échappement Cilíndro, cigüeñal, silencioso		
	5	Ölpumpe, Kupplung, Kettenbremse Oil pump, clutch, chain brake Pompe à huile, embrayage, frein de chaîne Bomba de aceite, engrague, freno de cadena		
	6	Vergaser Carburetor Carburateur Carburador		
	7	Sägeschienen, Sägeketten, Werkzeug Guide bars, saw chains, tools Guide-chaîne et chaînes, outils Rieles guía, cadena sierra, herramientas		
	Zeichenerklärung		Key to symbols	Légende
1999999 2000000 4/95 SI 5/95 => xxx = { m* ✱ Corr.	Produktion bis Serien-Nr. Neues Teil ab Serien-Nr. Neues Teil ab Monat / Jahr Siehe Service-Information Monat / Jahr Teil gleichwertig ersetzt Nicht mehr lieferbar Keine Serienausführung, jedoch verwendbar Beinhaltet Positions-Nr. Meterware Innensternschraube Druckfehlerberichtigung		Production to serial number New part from serial number New part from Month / Year See Service-Information Month / Year Modified part No more available No standard execution, may be used Contains item no. Sold by the meter Star socket screw Error correction	Production jusqu'à n° de série Nouveau pièce à partir du n° de série Nouveau pièce à partir de Mois / Année Voir Service-Information Mois / Année Pièce modifiée Plus livrable Aucune exécut. en série contient n° de numéro Au mètre Vis à étoile intérieure Rectification d' erreurs
	Explicación de símbolos		Verklaring der tekens	Chiarificazione dei simboli
1999999 2000000 4/95 SI 5/95 => xxx = { m* ✱ Corr.	Producción hasta N° de serie Pieza nueva a partir de N° de serie Pieza nueva a partir de mes / año Véase nueva. servicio mes / año Pieza modificada Agotado No es de serie, pero sirve Contiene pos N° Por metro Tornillo estrella interior Fe de erratas		In productie tot serie-Nr. Nieuw onderdeel vanaf serie-Nr. Nieuw onderdeel vanaf maand / jaar Zie service-informatie maand / jaar Vervangen door gelijkwaardig onderdeel Niet meer leverbaar Geen serieuitvoering, maar wel bruikbaar Omvat Positie-Nr. Metergoed Binnen-ster schroef Drukfoutcorrectie	Produzione fino al n. di serie Nuovo pezzo a partire dal n. di serie Nuovo pezzo a partire dal mese / anno Vedere il servizio inform. del mese / anno Pezzo sostituito con un pezzo equivalente Non più disponibile Non è un modello di serie ma ugualm. utilizza. Comprende la posizione n. Articoli a metraggio Vite con intaglio a stella Rettifica di errori di stampa
	Tegnforklaring		Teckenförklaring	Merkklen selvitys
1999999 2000000 4/95 SI 5/95 => xxx = { m* ✱ Corr.	Produktion indtil løbenr. Ny del fra og med løbenr. Ny del fra og med måned / år Se Service-Information måned / år Afløst med tilsvarende del Kan ikke leveres mere Ikke standardudgave, men kan anvendes Inkluderer position nr. Metervare Skrue med indv. stjerne Rettelse af trykfejl		Produktion t o m serienr Ny detalj fr o m serienr Ny detalj fr o m måned / år Se serviceinformation måned / år Ersatt med motsvarande detalj Kan ej mere leveres Ej serieutförande, men användbar Innehåller positionsnr Metervara Skruv med stjärnspår Korrigerig av tryckfel	Tuotanto sarjanumeroon ... asti Uusi osa alkaen sarjanumerosta Uusi osa alkaen kuukausi / vuosi Katso huolto-ohje kuukausi / vuosi Osa vaihdettu vastaavaan Ei enää toimitettavissa Ei sarjavalmistusta, voidaan kuitenkin käyttää Positionumero sisältyy Metritavara ähtikoloruui Painovirheen oikaisu